Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 38 (1920)

Heft: 114

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Mittwech, 5. Mai

Schweizerisches Handelsamtsblatt

teuille officielle suisse du commerce-Foglio ufficiale svizzero di commerc

Redaktion und Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement — Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich Fr. 4.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann un vie der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechagespatiene Kolonizziale (Ausland 56 Cts.)

Rédaction et Administration au Département fédéral de l'économie publique — Abonnements: Suisse: un an în 18.20, un semestre fr. 8.20, un trimestre fr. 4.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régle des annonces Publi-citas 8. A. — Prix d'insertion: 80 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

Inhalt: Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Güterrechtsregister. Erteilung genereller Ausfuhrbewilligungen. - Genossenschafts-Liquidation.

Sommaire: Faillites. — Concordats. — Registre de commerce. — Registre des régimes matrimoniaux. — Autorisations générales d'exportation. — Permessi generali

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen. — Ouvertures de faillites.

(B.-G. 281 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.) (L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sons les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes on à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; fante de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sant excuse suffisante.

Les codébiteurs, cantions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

(B.-G. 231 u. 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw. in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

frist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder ans andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte sur Verfügung zu stellen; bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen:

Kt. Zürich

Konkursamt Aussersihl-Zürich

(632)

Gemeinschuldnerin: Firma J. Biber, Agentur und Kommission, Import und Export, in Zürich 5, Traugottstrasse 7 (Firmainhaber: Jacques Biber-Keller, von Horgen, in Kilchberg).

Datum der Konkurseröffnung: 14. April 1920.

Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).

Eingabefrist: Bis 25. Mai 1920.

Konkursamt Unterstrass-Zürich

Gemeinschuldner: Jeschonek-Schweizer, Joseph, Kaufmann, von Lodz, Handel in chemischen Produkten und Kolonialwaren, Scheuchzerstrasse Nr. 70, in Zürich 6.
Datum der Konkurseröffnung: 17. April 1920.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: Bis 26. Mai 1920.

Konkursamt Stäfa

Gemeinschuldner: Judavics, Lazar, geb. 1876, von Sülelmed (Ungarn), in Feldbach-Hombrechtikon, zurzeit unbekannten Aufenthaltes, Inhaber der Firma L. Judavics, chem. Industrie «Zerum», in Feldbach.

Datum der Konkurseröffnung: 13. April 1920.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 14. Mai 1920, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant zur Brauerci, in Feldbach.

Eingabefrist: Bis 5. Juni 1920.

Konkursamt Biel

Gemeinschuldner: Krcbs, Konrad, Sohn, Konrad's, von Twann, b. 1892, gewesener Kaufmann, in Biel.
Datum der Konkurseröffnung: 22. April 1920.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 14. Mai 1920, vormittags Uhr, im Gläubigerversammlungslokale, im Amthause zu Biel.
Eingabefrist: Bis 8. Juni 1920.

Office des faillites de Courtelary

Failli: Voumard-Barbier, Jules, industriel, à Tramelan.
Datc de l'ouverture de la faillite: 1er mai 1920.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 8 mai 1920, à 1 heure aprèsi, au Café de la Place, à Tramelan-dessus.
Délai pour les productions: 6 juin 1920.

Konkursamt Wangen a. A.

Gemeinschuldner: Ammann, Gottfried, Reisender, in Wan-

gen a. A.
Datum der Konkurseröffnung: 26. April 1920.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 18. Mai 1920, nachmittags
2 Uhr, im Bureau des Betreibungs- und Konkursamtes Wangen, im Amthause daselbst.

Eingabefrist: Bis 8. Juni 1920.

Konkursamt Basel-Stadt

Gemeinschuldner: Bielmann-Dür, Johann, wohnhaft Gerbergasse 82, Inhaber der Firma «Joh. Bielmann, Coiffeurgeschäft und Handel in Coiffeur- und Parfümerientikeln, Gerbergasse 82».

Datum der Konkurseröffnung: 21. April 1920, infolge durchgeführter Konkursbetreibung.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 14. Mai 1920, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshause, Bäumleingasse 1, ebener Erde, Zimmer Nr. 7. Eingabefrist: Bis und mit 5. Juni 1920.

Konkursamt Schaffhausen

Gemeinschuldner: Zurbriggen, Xaver, von Saas-Grund (Wallis), flüchtig, gewesener Zigarrenhändler, in Neuhausen.
Datum der Konkurseröffnurg: 29. April 1920.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 11. Mai 1920, vormittags
10 Uhr, in der Amtsstube des Konkursamtes zu Schaffhausen.
Eingabefrist: Bis 5. Juni 1920.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Bechtakraft, falls er nicht binnen sehn Tagen vor dem Konkursgerichte angesechten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, pase en force, s'il n'est attaqué. dans les falls er jude qui a prononcé la faillite.

Graduatoria (L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impngnata ne termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciate

Kt.Solothurn Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach in Grenchen (643)

Gemeinschuldner: Schild, Urs, Horlogerie, in Grenchen. Anfechtungsfrist: Bis und mit 15. Mai 1920.

Ct. del Ticino

Ufficio dei fallimenti di Bellinzona

Fallito: Sonvico, Antonio, Bellinzona.

Data del deposito: 4 maggio 1920.

Termine per eventuali contestazioni: 10 giorni.

Seconda assemblea dei creditori: 27 maggio 1920. alle ore 3 pom., nei locali dell' ufficio di esecuzioni e fallimenti, in Bellinzona.

Ct. de Gandus

Office des faillites de Genève

Faillie: Société Anonyme Savoie, en liquidation, manufacture d'articles en bois, ayant son siège à Genève.
Délai pour intenter action en opposition: Dix jours à dater de cette publication.

Einstellung des Konkursverfahrens -- Suspension de la liquidation (B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clöturée fante par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Konkursamt Schlieren

Gemeinschuldner: Ansclmi, Carl, geb. 1880, von Basel, Kaufmann, Datum der Konkurseröffnung: 20. März 1920. Datum der Einstellung: 30. April 1920, mangels Aktiven. Einspruchsfrist: Bis 17. Mai 1920.

Konkursamt Basel-Stadt

Gemeinschuldner: Fries (-Wirth), Adam, Güterstrasse 314, gew. Wirt und Kollektivgesellschafter der falliten Firma Hunziker & Cie., Fabrikation chemisch-technischer Produkte, Elsässerstrasse 3, Basel.

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten: 20. April 1920.

Datum der Einstellung mit Verfügung des Dreiergerichtes: 29. April 1920, mangels Abriven

mangels Aktiven. Einspruchsfrist: Bis 15. Mai 1920.

Gemeinschuldner: Probst, L., & Rebholz, P., Generalvertretung in chemischen Produkten, Import, Export, St. Johannvorstadt 9, Basel.

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten: 24. April 1920.

Datum der Einstellung mit Verfügung des Dreiergerichtes: 29. April 1920,

Einspruchsfrist: Bis 15. Mai 1920.

Schluss des Konkursversahrens - Clôture de la faillite (B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern

Konkursamt Interlaken

Gemeinschuldner: Santschi, Robert, Kaufmann, Interlaken. Datum des Schlusses: 28. April 1920.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe (B.-G. 295-297 n. 800.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers (L. P. 295-297 et 800.)

(L. P. 295—21

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de denx mois.

Les créanciers sont invités à produire leur créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous.

Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dir jours qui précèdent l'assemblée.

(6462)

Bezirksgericht Zürich

Schuldnerin: Leihkassericht Zürich.

Schuldnerin: Leihkasse Enge, Zürich.

Datum der Bewilligung der Stundung mit Beschluss des Bezirksgerichtes Zürich, 3. Abteilung: 28. April 1920.

Sachwalterin: Schweizerische Volksbank, in Zürich.

Eingabefrist: Bis 25. Mai 1920, schriftlich bei der Sachwalterin, Bureau Stockerstrasse 41. Zürich 2.

Diejenigen Forderungen, die auf Grund des Zirkulares der Leihkasse Enge vom 20. März 1920 zur Anmeddung gelangten, werden von der Sachwalterin in das Gläubigerverzeichnis aufgenommen. Die betreffenden Gläubiger sind somit einer neuen Eingabe enthoben.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 15. Juni 1920, nachmittags 3 Uhr, im Saal zur Kaufleuten, an der Pelikanstrasse, Zürich 1.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 4. Juni 1920 an, bei der Sachwalterin, Bureau Stockerstrasse 41, Zürich 2.

District de Moutier Ct. de Berne

Débiteurs: Société en nom collectif Fehrenbach & Widmer, industriels, à Moutier.

Date du jugement accordant le sursis: 22 avril 1920. Commissaire au sursis concordataire: Me Emile Sautebin, notaire, à

Délai pour les productions: 25 mai 1920, en l'étude du commissaire. Assemblée des créanciers: Jeudi, 10 juin 1920, des 3½ heures de l'après-, en l'étude du commissaire. midi, en l'étude du commissairc. Délai pour prendre connaissance des pièces: 31 mai 1920.

Verlängerung der Nachlassstundung - Prolongation du sursis concordataire (B.G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Berne Tribunal du district de Courtelary

Par décision du président du tribunal du district de Courtelary, en date du 27 avril écoulé, le sursis concordataire accordé à la S. A. « Geros», fabrique de machines, à Tramelan, expirant le 16 mai 1920, est prolongé de deux mois, dès cette date.

L'assemblée des créanciers fixée au 4 mai 1920, est renvoyée au mardi, 13 juillet 1920, à l'Hôtel de la Poste, à Tramelan.

Tavannes, le 30 avril 1920.

Le commissaire au sursis: Jules Schlappach, avocat.

Bezirksgericht Stein a. Rh.

Die der Einwohnergemeinde Stein a. Rh. und der Spar-& Leihkasse Stein a. Rh. bewilligte Nachlassstundung ist auf Antrag des Sachwalters um zwei Monate verlängert worden.

Stein am Rhein, den 29. April 1920.

Aus Auftrag, Bezirksgerichtskanzlei Stein: Merz.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat (B.-G 304 u. 317.) (L. P. 804 et 817.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhand-lung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Bezirksgericht Winterthur Kt. Zürich

Der von der Firma Ackeret, Weber & Cie. in Liq. vorgeschlagene Nachlassvertrag wurde vom Bezirksgericht Winterthur am 24. September 1919 verworfen. Dieser Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen, nachdem die erste Kammer des Obergerichtes einen Rekurs gegen den bezirksgerichtlichen Entscheid am 17. Januar 1920 abgewiesen hat.

Winterthur, den 1. Mai 1920.

Im Auftrage des Bezirksgerichtes, Der Gerichtsschreiber: Wursten.

Gerichtspräsident von Schwyz Kt. Schwyz

Die im Handelsamtsblatt Nr. 111 vom 1. Mai 1920 publizierte Verhandlung betreffend das Gesuch um Bewilligung der Nachlass- und Pfandstundung des Eberle, Ambros, Hotel Frohnalp, in Morschach, ist bis auf weiteres

Tribunal du district de Vevey

Débiteur: Buchs, Fritz, Hotelier, à Glion.

Dans son audience du mercredi, le 12 mai 1920, à 9 h. du matin, en Salle du Tribunal, à Vevey, le président du tribunal statuera sur la demande d'homologation de concordat formulée par le prénommé Buchs à ses créanciers.

Les opposants sont tenus de se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Montrenux, le 4 mai 1920.

Le commissaire au sursis: L. Rapaz, prép.

Bestätigung des Nachlassvertrages - Homologation du concordat (B.-G. 808.) (L P. 308.)

Zivilgerichtschreiberei Basel Kt. Basel-Stadt

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat in seiner Sitzung vom 1. Mai 1920 den von der Firma J. Bornstein & Co, in Basel, ihren Gläu-bigern vorgesehlagenen Nachlassvertrag bestätigt. Die Auszahlung der Nachlassdividende besorgt das Konkursamt Basel.

Tribunal d'Aigle

Dans son audience du 22 avril 1920, le président du tribunal d'Aigle, a homologué le concordat conclu entre l'hoirie de Buchs, Fritz, Grand Hôtel des Diablercts et ses créanciers.

Le Sépcy, le 30 avril 1920.

Le commissaire au sursis: H. Duport.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio 1. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich - Zurich - Zurigo :

Zubehör für Autos, Flugzcuge, Motorflugzeuge, usw. — 1920. 29. April. Die mit Sitz in Beierfeld (Sachsen) seit 7. August 1914 im Handelsregister des Amtsgerichts Schwarzenberg eingetragene Aktiengesellschaft unter der Firma «Frankonia Actiengesellschaft vormals Albert Frank » hat in Zürich 4, Badenerstrasse 123 unter der Firma Frankonia Actiengesellschaft vormals Albert Frankonia Actiengesellschaft vormals Frankonia Actiengesellschaft vormalschaft vorma schaft vormals Albert Frank, Beierfeld, Zweigniederlassung Zürich eine Zweigschaft vormals Albert Frank, Beierfeld, Zweigniederlassung Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Die Dauer der Gesellschaft ist zeitlich nicht beschränkt. Die Statuten sind am 6. Juni 1914 festgestellt und am 28. Juli 1914 und 26. November 1918 abgeändert worden. Gegenstand des Unternehmens ist: a) am Hauptsitz Herstellung und Vertricb von Metallwaren aller Art, besonders auch von Zubchör und von Teilen für Automobile und Fahrräder; und b) der Zweigniederlassung Zürich: Vertricb von Auto-, Flugzeug-, Motorflugzeug-, Fahrrad-Zubehör und Werkzeuge. Das Aktienkapital beträgt zwei Millionen Mark (Mk. 2,000,000. —) und ist eingeteilt in 2000 auf den Inhaber lautende Aktien über je Mk. 1000. —. Die durch Gesetz oder Gesellschaftsstatuten vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen, soweit nicht öffentlichungen vorgeschrieben sind, durch einmalige Einrückung in den Veröffentlichungen vorgeschrieben ind, durch einmalige Einrückung in den
« Deutschen Reichsanzeiger » und soweit sie die Zweigniederlassung in Zürich
betreffen, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Organe der Gesellschaft
sind: Die Generalversammlung, ein Außichtsrat von mindestens drei Personen und ein Vorstand (Direktion) aus einer oder mehreren Personen bestehend. Alle die Gesellschaft verpflichtenden Erklärungen müssen: a) entweder von einem Mitgliede des Vorstandes, dem die Befugnis selbständiger Vertretung einem Mitgliede des Vorstandes, dem die Befugnis selbständiger Vertretung ausdrücklich beigelegt ist, oder b) von zwei Mitgliedern des Vorstandes (ordentlichen oder stellvertretenden) oder c) von einem Mitgliede des Vorstandes in Gemeinschaft mit einem vom Vorstand mit Zustimmung des Aufsichtsrates ernannten Prokuristen abgegeben werden oder d) von zwei so ernannten Prokuristen. Ferdinand Frank, Kommerzienrat, von München (Bayern), in Beierfeld (Sachsen) ist Vorstand, er ist befugt, die Gesellschaft selbständig zu vertreten und die Firma zu zeichnen. Zu Mitgliedern des Vorstandes in Berlin-Friedenau, und Walter Behrend, Direktor, von Berlin (Preussen), in Berlin W. Diese beiden zeichnen die Firma gemeinsam oder je mit einem Prokuristen. Kollektivprokura ist erteilt an Oskar Süss, Kaufmann, von Waldheim (Sachsen), in Beierfeld, Hermann Recke, Kaufmann, von und in Berlin-Friedenau, Adolf Grenzhäuser, Kaufmann, von Cöln a/Rh., in Beierfeld, Walter Kramme, Oberingenieur, von Berlin (Preussen), in Beierfeld, und Oscar Kresting, Kaufmann, von Schönfeld (Preussen), in Beierfeld. Die kollektiv zeichnenden Vorstandsmitglieder und die Prokuristen zeichnen die Firma unter sich je zu zweien. Ferner ist Einzelunterschrift auf die Zweigniederlassung Zürich beschränkt erteilt an Emil Hennemann, Kaufmann, von rinna unter sich je zu zweich. Ferher ist Einzehntreschilt au die Zweigh-niederlassung Zürich beschränkt erteilt an Emil Hennemann, Kaufmann, von Hagen (Westfalen), in Zürich 4. Der Aufsichtsrat besteht aus: Fritz Andreae, Bankier, in Berlin, Kommerzienrat Theodor Hinsberg, Bankdirektor, in Barmen, Dr. Gustav Rathjen, Bankier, in Berlin und Dr. Hjalmar Schacht, Bankdirektor, in Berlin. Alle deutsehe Staatsangehörige.

Maschinen und Geräte. — 30. April. Die mit Sitz in Stock-holm (Schweden) bestehende Aktiengesellschaft unter der Firma «Aktiebolaget Elektrolux » eingetragen beim königlichen Patent- und Registeramt, in Stockholm, hat in Zürich unter der Firma Aktiebolaget Elektrolux, Stockholm, Zweigniederlassung Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Die heute gültigen Statuten datieren vom 29. August 1919. Die Dauer der Gesellschaft ist nicht beschränkt. Zweck der Gesellschaft ist, inner- wie ausserhalb Schwedens Handel mit und Fabrikation von Maschinen und Gerätschaften zu betreiben, Aktien zu erwerben und zu verwalten, wie andere damit vereinbarte Tätigkeit auszuüben. Das Aktienkapital soll mindestens 100,000. — Kronen und höchstens 300,000. — Kronen betragen. Gegenwärtig beträgt dasselbe 120,000. — Kronen und ist eingeteilt in auf den Namen lautende Aktien von je 100 Kronen. Die Einladung zur Generalversammlung hat durch Bekannt-machung in mindestens einer der in Stockholm täglich erscheinenden Zei-tungen, zur ordentlichen Generalversammlung mindestens zwei Wochen vor der Versammlung und zur ausserordentlichen Generalversammlung mindestens eine Woche vor der Versammlung zu geschehen. Sonstige Mitteilungen an die Aktieninhaber sind entweder durch Bekanntmachung in der für die Einladung zur Generalversammlung vorgeschriebenen Weise oder per Brief durch die Post unter der dem Vorstande schriftlich angegebenen Adresse zu machen. Die die Zweigniederlassung betreffenden Bekanntmachungen er-folgen durch Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt. Die Organe der folgen durch Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt. Die Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand, aus zwei, drei oder fünf Mitgliedern, nebst einem oder zwei Stellvertretern bestehend, und die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand bezeichnet die unterschriftsberechtigten Personen, sowie die Form der Zeichnung. Der Vorstand besteht aus: Advokat Axel Hemming-Sjöberg ,in Upsala, Direktor Gumar Sommar, in Stockholm, und Direktor Axel Leonhard Wennergren, in Stockholm; letztere Ersatzmann; alle schwedische Staatsangehörige. Die Genannten führen Einzelunterschrift für die Gesellschaft. Als Direktor der Zweigniederlassung mit dem Rechte der Einzelunterschrift ist gewählt: Felix Beran, von Wien, (Oesterreich), in Zürich 7. Geschäftslokal: Zürich 1, Schweizergasse 12.

Baugenossenschaft Wallisellen in Wallisellen (S. H. A. B. 30. April. 30. April. Baugenossenschaft Wallisellen in Wallisellen (S. H. A. B. Yr. 242 vom 9. Oktober 1919, Seite 1778). Die Mitglieder dieser Genossenschaft haben in ihrer Generalversammlung vom 6. April 1920 eine Revision ihrer Statuten vorgenommen, derzufolge den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber folgende Aenderungen zu konstatiren sind: Die Genossenschaft had den Zweck: a) zur Behebung der Wohnungsnot, Eigenheime zu bauen, mit höchstens zwei vollen Geschossen. Die innere Ausstattung derselben muss zweckmässig, solid und einfach sein; b) die Spekulation mit Produkten der Bauhandwerker auszuschalten. Die Bauten müssen zum Erstellungspreise,

ohne Gewinn an Käufer abgegeben werden gemäss Bundesratsbeschluss vom 23. Mai 1919 über die Förderung der Hoehbautätigkeit. Die Genossensehaft

beabsiehtigt keinen direkten Gewinn.

30. April. Verlag Schweizer Exporteur A.-G. (Editions L'Exportateur Suisse S. A.) (Publishing Office Swiss Exporter Ltd.) in Zürich (S. H. A. B. Nr. 302 vom 16. Dezember 1919, Seite 2213). In ihrer Generalversammlung vom 26. März 1920 haben die Aktionäre die §§ 2, 5, 8 und 21 ihrer Gesellschaftsstatuten revidiert. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber ergeben sich folgende Aenderungen: Im Zweckgebiet ist die Herausgabe der
« Schweizer Exporteur Inland-Ausgabe » ersetzt durch Herausgabe der Europäisehen Wirtsehaftszeitung », Publikationsorgane der Gesellsehaft sind: Die päisehen Wirtsehaftszeitung " Publikationsorgane der Gesellsehaft sind: Die « Europäische Wirtsehaftszeitung » und das Schweizerische Handelsamtsblatt. In gleicher Versammlung wurde der Verwaltungsrat neu gewählt; derselbe besteht nun aus: Dr. Alphons Haas, Chefredaktor, von Laufen (Bern), in Höngg, Präsident; Heinrich Baer, Kaufmann, Vizekonsul, von Rifferswil und Solothurn, in Solothurn, Vizepräsident; Julius Wagner-Egloff, Kaufmann, von Zürich, in Zürich 7; Albert Calame, Directeur du Crédit Foncier, von und in Neuenburg; Ernst von Mühlenen, Kaufmann, von Boltigen (Bern), in Bern; Hermann Egloff, Kaufmann, von Zürich, in Zürich 8, und Max Fenner, Ingenieur, von Küsnacht b/Zch., in Zürich 6. Wie bisher führen Einzelunterschrift der Präsident und der Vizepräsident des Verwaltungsrates. Als Delegierter des Verwaltungsrates wurde ernannt: Julius Wagner-Egloff. Derselbe führt ebenfalls Einzelunterschrift. Als Direktoren führen Einzelunterschrift wie bisher die obgenannten Verwaltungsratsmitglieder Hermann Egloff und Max Fenner, Ingenieur. Der Verwaltungsrat hat sodann Einzelprokura erteilt an Johann Friedrich Sommer-Fischer, von Zürich, in Zürich 6, und an erteilt an Johann Friedrich Sommer-Fischer, von Zürich, in Zürich 6, und an

Herren- und Damenwäsche, Wollwaren, Trikotagen; Manufakturwaren. — 30. April. Die Firma S. Rimalower, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 246 vom 16. Oktober 1918, Seite 1630), Herren- und Damenwäsche, Wollwaren, Trikotagen und Manufakturwaren en gros und détail, ist infolge Aufgabe des Gesehältes erlosehen.

Wirtschaft. — 30. April. Die Firma Gottfried Ott, in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 97 vom 26. April 1916, Seite 666), verzeigt als Natur des Geschäftes: Betrieb der Wirtschaft zum "Frohsinn".

30. April. Schuhhaus Capitol A.-G. (Capitol Shoe Co. Ltd.), in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 206 vom 28. August 1919, Seite 1510). Die Prokura von Markus Hefti ist erloschen.

Markus Hefti ist erloschen.

Holzimport. — 30. April. Die Firma Schmid-Imfeld, in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 115 vom 15. Mai 1919, Seite 829), Holzimport, ist infolge Wegzuges des Inhabers nach Genf erloschen.

Nahrung smittel, Bekleidung smittel usw. —
1. Mai. Die Firma Wwe. A. Egli, Reformhaus, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 23 vom 29. Januar 1918, Seite 157), und damit die Prokuren von Gotthelf Egli und Lily Koller-Egli, Reformhaus für Nahrungsmittel, Bekleidungsartikel und Artikel zur Gesundheitspflege, ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über, gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1919, an die nunmehrige Kollektivgesellschaft unter der Firma «Egli & Co. Reformhaus», in Zürich 1.

1. Mai. Gotthelf Egli, von Herrliberg, in Zürich 1, und Lily Amalie Koller geb. Egli, von Zürich, in Zürich 1, haben unter der Firma Egli & Co. Reformhaus, in Zürich 1, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1920 ihren Anfang nahm. Reformhaus für Nährmittel, Bekeidungsatükel und Artikel zur Gesundheitspflege: Corsett-Fabrikation. «Zur Meise», Münsterhof 20. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1919 der bisherigen Firma «Wwe. A. Egli, Reformhaus», in Zürich 1. Zürich 1

1. Mai. Die im S. H. A. B. Nr. 90 vom 8. April 1920, Seite 649, publizierte Löschung der Zweigniederlassung Zürich der Cecil A.-G., in Luzern, wird widerrufen. Diese Zweigniederlassung besteht weiter mit dem Zusatze in Liq., nachdem die Gesellschaft am Hauptsitze gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. März 1920 in Liquidation getreten ist. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Liquidator: Carl Eugen Dunz, Bücherrevisor, von und in Zürich. Gesehäftslokal: Gessnerallee 32, Zürich 1.

Bücherrevisor, von und in Zürich. Gesehäftslokal: Gesenerallee 32, Zürich 1.

1. Mai. Betriebskrankenkasse bei der Firma Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 133 vom 8. Juni 1918, Seite 923). Heinrich Stucki, Rudolf Keller, Albert Schuler und Johann Burkhard sind aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgeschieden; die Unterschrift des erstern ist damit erloschen. An deren Stelle wurden neu gewählt: Hans Mörgeli, Dieher, von und in Winterthur, als Präsident; und Albert Ulrich, Kesselschmied, von und in Winterthur; Robert Weiss, Dreher, von Winterthur, in Oberwinterthur, und Karl Maurer, Handlanger, von Aeugst, in Bülach, als Beisitzer. Präsident oder Vizepräsident zeichnen je mit dem Aktuar kollektiv. Uhr en Bij in uter ie — 1. Mai. Die Firma Pritz, Jenny, in Zürich 1

Uhren, Bijouterie. — 1. Mai. Die Firma Fritz Jenny, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 227 vom 22. September 1919, Seite 1661), Export in Uhren und Import von Bijouterie en gros und détail, wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöseht.

Kolonialwaren und Drogen. — 1. Mai. Die Firma Pfister & Duttweiler, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 45 vom 24. Februar 1919, Seite 290), hat Domizil und Geschäftslokal nach Zürich 6, Stampfenbachstrasse

290), hat Domizil und Geschatsstora in 1990, verlegt.

1. Mai. Eidgenössische Versicherungs-Aktien-Gesellschaft (La Fédérale, Companie anonyme d'assurances), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 110 vom 11. Mai 1918, Seite 762). Die Prokura von Gustav Trümpler ist erloschen. An Jacques Graf, Subdirektor, ist an Stelle der bisherigen Kollektivprokura nunmehr Kollektivunterschrift erteilt. Ferner wurde Kollektivprokura erteilt an Edwin Hofmann, von Zürich, in Zürich 6. Die Prokuristen zeichnen je zu zweien kollektiv.

win Hofmann, von Zurien, im Zurien G. 2014.

1. Mai. Kranken- und Sterbekasse der Mech. Seidenstoffweberei Höngg, in Höngg (S. H. A. B. Nr. 93 vom 17. April 1919, Seite 665). Heinrich Hotz ist aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgeschieden, dessen Unterschrift ist damit erloschen. An dessen Stelle wurde als Vizepräsident neu gewählt. Karl Näf, Webermeister, von Brunnadern, in Höngg. Präsident oder Vizepräsident zeiehnen je mit dem Aktuar oder Quästor kollektiv für die Genossenschaft.

sident zeiehnen je mit dem Aktuar oder Quästor kollektiv für die Genossenschaft.

Verlag, Vervielfältigungen, Papier.— 1. Mai. Karl Eduard Zürcher-Oechslin und Friedrich August Zürcher, beide von Thalwil, in Zürich 8, haben unter der Firma Gebr. Zürcher, in Zürich 1, eine Kollektiv-gesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1920 ihren Anfang nahm. Verlag, Vervielfältigungen, Papierhanldung. Brunngasse 2, z. Wellenberg.

Leder, Lederwarcn, Furnitüren für die Schuhindustrie.— 1. Mai. Hermann Gustav Wälti und Frl. Elisabetha Olga Wälti, beide von Rüderswil (Bern), in Zürich 1, haben unter der Firma Herm. Wälti & Co., in Zürich 1, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1920 ihren Anfang nahm. Handel und Vertretungen in Leder und Lederwaren, sowie Furnituren für die Schuhindustrie. Schützengasse 22.

Bern - Berne - Berna Bureau Aarberg

1920. 29. April. Aus dem Vorstand der Käsereigenossenschaft Kallnach, mit Sitz in Kallnach (S. H. A. B. Nr. 170 vom 24. Juli 1905; Seite 1025), ist ausgeschieden: der Vizepräsident Alexander Brauen. An dessen Stelle ist in der Hauptversammlung vom 22. Juli 1919 neu in den Vorstand gewählt worden: als Vizepräsident: Alfred Mori, Landwirt, im Gimmerz, von und in Kallnach nach.

29. April. Aus dem Vorstande der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Kallnach, mit Sitz in Kallnach (S. H. A. B. Nr. 158 vom 5. Juli 1918, Seite 1103), sind der Präsident, Gottlich Marti, und die Beisitzer, Johann Schwab-Leiser, Hans Brauen, Metzger, Jakob Mori-Gerber, und Alexander Schwab, Kaspars, ausgeschieden. An deren Stelle sind in der Hauptversammlung vom 27. Februar 1920 neu in den Vorstand gewählt worden: Als Präsident: Alfred Brauen, Landwirt, von Kallnach; als I. Beisitzer: Gottfried Brauen, Landwirt, von Kallnach; als II. Beisitzer: Johann Marti, Oberfeld, von Kallnach, Landwirt; als III. Beisitzer: Gottfried Ziehli, Negoziant, von Wohlen; als IV. Beisitzer: Jakob Kohli, Landwirt, z. Post, von Kallnach; alle in Kallnach wohnhaft.

Bureau Aarwangen

29. April. Die Käsereigenossenschaft Wynau, in Wynau (S. H. A. B. Nr. 159 vom 6. Juli 1918, Seite 1114), hat in ihrer Hauptversammlung vom 17. April 1920 an Stelle des bisherigen Präsidenten Johann Flückiger, des bisherigen Vizepräsidenten Johann Mauerhofer, des bisherigen Sekretärs Jakob Bohnenblust, und der bisherigen Beisitzer Alfred Hunziker und Ernst Kohler gewählt: zum Präsidenten: Walter Luginbühl, Landwirt, von Bowil; zum Vizepräsidenten und Kassier: Ernst Mäder, Landwirt, von Agriswil (Kt. Freiburg); zum Sekretär: Gottfried Nyffenegger, Elektriker, von Huttwil, und zu Beisitzern: Fritz Steffen, Landwirt, von Lützelflüh, und Walter Hunziker, Landwirt, von Wynau, alle wohnhaft in Wynau. Die reehtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär durch kollektive Zeichnung je zu zweien.

Bureau Biel

Bureau Biel

Uhrenschalen, Dekoration usw.— 27. April. Georges Edmond Perrenoud, von la Sagne und les Ponts, in Biel, und Walther Löffel, von Worben, in Biel, haben unter der Firma G. Perrenoud & Löffel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Mai 1920 beginnt und in Biel ihren Sitz hat. Decoration de la boite de montre et les travaux qui peuvent s'y rattacher. Solothurnstrasse Nr. 18. Für die Firma ist einzig zeichnungsberechtigt Walter Loeffel.

Uhrenfabrikation.— 27. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Tièche & Schluep, Uhrenfabrikation, in Biel (S. H. A. B. Nr. 67 vom 21. März 1917), wird im Handelsregister von Biel gelöscht, infolge Sitzverlegung und Uebernahme von Aktiven und Passiven durch die neue Firma «Tièche, Schluep & Cie., in Nidau.

Bureau de Courtelary

Bureau de Courtelary

Décolle tages.— 1er mai. La raison J. Voumard-Barbier, fabrication de décolletages en tous genre, à Tramelan-dessus (F. o. s. du c. du 6 juillet 1917, nº 155, page 1101), est radiée d'office, ensuite de la faillite du titulaire prononcée le 1er mai 1920.

Machines pour l'horlogeric.— 1er mai. Hans Stutzmann, originaire de Uebeschi, mécanicien, à St-Imier, et Ernest Krebs, originaire de Bühl, technicien, à St-Imier, ont constitué, à St-Imier, sous la raison sociale Stützmann & Krebs, Fabrique de machines Méca, une société en nom collectif qui a commencé ses opérations le 15 février 1920. Fabrication et vente de machines pour l'horlogerie; Rue de la Société 1.

Bureau Interlaken

Sägerei und Holzhandlung. — 30. April. Inhaber der Firma Heinrich Huggler, in Brienzwiler, ist Heinrich Huggler, von und in Brienzwiler. Sägerei und Holzhandlung.

30. April. Inhaber der Einzelfirma Dr. Hauswirth-Egli, Hotel & Pension

30. April. Inhaber der Einzelfirma Dr. Hauswirth-Egli, Hotel & Pension Amisbühl, in Beatenberg, ist Dr. Hans Hauswirth, von Saanen, in Beatenberg. Betrieb genannten Hotels. Die Firma erteilt Einzelprokura an Marie Hauswirth geb. Egli, Ehefrau des Firmainhabers, in Beatenberg.

1. Mai. Inhaberin der Einzelfirma Haussener-Kaufmann, Hotel & Pension zum weissen Kreuz & Post, in Grindelwald, ist Susanna Haussener geb. Kaufmann, Friedrichs güterrechtlich getrennte Ehefrau, von Höfen, in Grindelwald. Hotelbetrieb.

Hotel. — 1. Mai. Die Firma Hans Schlegel, Hotel, auf der grossen Seheidegg, in Grindelwald (S. H. A. B. Nr. 363 vom 3. September 1906, Seite 1449), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)
Käseexport und Kommission.— 1. Mai. Hans Rudolf Lüthi,
von Langnau, und Huldreich Kunz, von Wald (Zürich), beide wohnhaft in
Langnau, haben unter der Firma Lüthi & Kunz, in Langnau, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1920 ihren Anfang nimmt. Käseexport und Kommissionsgeschäft.

Bureau de Porrentruy

Préparations cosmétiques, huiles et savons. —
30 avril. La raison Eug. Hipp, préparations eosmétiques, huiles et savons, à
Porrentruy (F. o. s. du e. du 14 janvier 1916, nº 11, page 61), est radiée
d'office en suite de la faillite du titulaire.

Confections pour hommes, tabaes, cigares. — 1er mai.
La raison R. Ulmann fils, à Porrentruy, confections pour hommes, tabaes et
cigares (F. o. s. du e. des 10 avril 1883, nº 52, page 399, et 2 juin 1894, nº 133,
page 540), est radiée ensuite de remise de commerce et de renonciation du
titulaire.

Tis sus et confections

Tissus et confections.— 1er mai. Le ehef de la maison Fernand Ulmann, à Porrentruy, est Fernand Ulmann, fils Raphael, négociant, originiare de Epiquerez, domicilié à Porrentruy. Tissus et confections.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

Auberge, boulangerie, épicerie. — 1er mai. La raison Henri Noirjean-Guenat, aux Pommerats; auberge, boulangerie et épicerie (F. o. s. du c. du 4 septembre 1918, n° 210, page 1418), est radiée par suite du départ du titulaire.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

Käseexport. — 1. Mai. Ernst Stucki, von Bleiken, Kaufmann, in Konolfingen, hat mit seiner güterrechtlich mit ihm unter altem Bernerrechte stehenden Ehefrau Frieda Stucki geb. Kohler, daselbst, unter der Firma Stucki & Co., mit Sitz in Konolfingen, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Mai 1920 begonnen hat. Ernst Stucki sunbeschränkt haftender Gesellschafter und Frieda Stucki geb. Kohler ist Kommanditärin mit dem Betrage von eintausend Franken (Fr. 1000), einbezahlt aus dem Sondergut der Ehefrau. Natur des Geschäftes: Käseexport.

- Friborgo Freiburg — Fribourg — Fribourg — Fribourg — Bureau de Châtel-St-Denis

Freiburg — Fribourg — Friborgo Bureau de Châtel-St-Denis

1920. 22 février. Sous la dénomination de Syndicat d'élevage du bétail bovin de Porsel, il s'est constitué à Porsel, une sociétée coopérative qui groupe les propriétaires de bétail habitant les communes de Porsel, Bouloz, Mossel et Pont. Le siège de la société est à Porsel. Son but est de favoriser en commun l'élevage rationnei du bétail bovin dans la même couleur, et de travailler par tous les moyens possibles à l'amélioration et à la conservation de la pureté de la race. Les statuts portent la date du 24 août 1919. La durée est d'au mois 5 ans pour la première période, à partir de là, elle peut être rendue illimitée par simple décision de l'assemblée générale des sociétaires. Pour faire partie de la société, il faut habiter une des communes cihaut désignées, adhérer par sa signature aux statuts, et payer la finance d'entrée statutaire, fixée à fr. 5. On esse de faire partie de la société par la sortie volontaire, par la faillite et par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale. La caisse est alimentée par la finance d'entrée de cinq francs, par les cotisations annuelles des sociétaires, fixées par l'assemblée générale, par les montant des primes et des saillies. Les organes de la société sont: a) l'assemblée générale; b) un comité de 5 membres, nommés pour 3 ans et rééligibles; c) une commission d'experts. Les engagements de société vis-àvis des tiers sont uniquement garantis par les biens de la société sont: a) l'assemblée générale, lorsqu'il s'agira de faire des emprunts pour acbats de reproducteurs, locations de pâturages, etc., les sociétaires étant exonérés de toute responsabilité personnelle. Toutefois, par une décision de l'assemblée générale, lorsqu'il s'agira de faire des emprunts pour acbats de reproducteurs, locations de pâturages, etc., les sociétaires sont solidairement responsables des engagements pris par les représentants de la société. Le président et le secrétaire ont ensemble la signature sociale, et engagent la société vis-à-vi

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Bureaumaschinen, Bureaumöbel usw. — 1920. 28. Januar. Die Firma Forster & Co., in Basel (S. H. A. B. Nr. 45 vom 23. Februar 1918, Seite 295), Handel und Kommission in Bureaumaschinen, Bureaumöbeln und Bureauartikeln, Export und Import von Waren aller Art, hat sich aufgelöst, die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma-Carl Forster», in Basel.

Viehnandel, hat sieb infolge Todes des Gesellschaft unter der Firma Gebr. Goetschel, in Basel (S. H. A. B. Nr. 91 vom 13. November 1884, Seite 1744), Viehhandel, hat sieb infolge Todes des Gesellschafters Gaspard Goetschel aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Goetschel & Co.», in Basel.

Abrabam Goetschel Wollenberger, von Seuzach (Züricb), wohnbaft in Basel, und Witwe Sarah Goetschel geb. Schrameck, von und in Basel, haben unter der Firma Goetschel & Co., in Basel, eine Kollektivgesellschaft eingeangen, welche am 15. April 1920 beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebr. Goetschel», in Basel, übernimmt. Viehhandel. Scbützenmattstrasse 53. zenmattstrasse 53.

Vertretungen und Agenturen. — 17. April. Die Firma Adam & Wildenthaler, in Basel (S. H. A. B. Nr. 83 vom 9. April 1918, Seite 570), Vertretungen und Agenturen, hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

Vertretungen und Agenturen, hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1920. 21. April. Unter dem Namen Milchproduzentengenossenschaft Engelburg & Umgebung besteht mit Sitz in Engelburg & One Gais erwald, auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft nach Titel 27 des schweiz. O. R., bestebend aus Milchproduzenten, zum Zwecke bestmöglicher Verwertung, bzw. gemeinsamen Verkaufs der Milch. Die Stautuen wurden durch die Hauptversammlung vom 10. August 1919 genehmigt. Die Genossenschaft sucht einen den Produktionskosten entsprecbenden Milchproiz zu sichern, sei es durch den Selbstbetrieb einer Käserei oder Molkerei oder durch den Verkauf der Milch an Konsumenten und Drittpersonen. Sie fördert die Produktion einer reellen und gesundbeitlich einwandfreien Milch. Die Genossenschaft beginnt ihre Tätigkeit mit der Genehmigung der Statuten. Sie wird als Genossenschaft mit beschränkter Hatpflicht in das Handelsregister eingetragen. Die Genossenschaft ist Mitglied des Milchproduzenten-Verbandes St. Gallen-Appenzell. Die Mitgliedschaft erlangen Milchproduzenten durcb eine schriftliche Eintrittserklärung. Ins Handelsregister eingetragene Milch und Käsereigenossenschaften werden auf Grund der Beschlüsse ihrer Hauptversammlung aufgenommen. Die Mitgliedschaft erlischt infolge Austritt, Konkurs, Ausschlüss oder Tod. Der Austritt ist nur auf Ende Dezember nach dreimonatiger schriftlicher Kündigung statthaft. Ausscheidende verlieren den Anspruch auf das Verbandsvermögen und haften für ein während ihrer Mitgliedschaft entstandenes Betriebsdefrizit nach Massgabe der eingelieferten Milch, bzw. der beitragspfliebtigen Kuhzahl. Die Genossenschaft beschaft sieh ihre finanziellem Mittel durch Eintrittsgelder und Jahresbeiträge, die durch die Hauptversammlung festgesetzt werden. Für die Verbindliehkeiten der Genossenschaft haftet einzig das Genossenschaftsvermögen. Ein verhulen hat hat der der Prossen von der Genossenschaftsvermögen. Der Präsident der der Vizepräsident z

Schiffli- und Kettenstichstickerei. — 28. April. Die Firma A. Saller-Grüebler, Schiffli- und Kettenstichstickerei, in Wil (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1916, Seite 26), ist infolge Geschäftsverkaufs erlosehen.

Brennerei, Spirituosen, Kolonialwaren. — 28. April. Die Firma Th. Keel-Zürcher, Branntweinbrennerei und Likörfabrikation, in Altstätten (S. H. A. B. Nr. 356 vom 31. Dezember 1898, Seite 1481), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Th. Keel-Zürcher's Erben» übernommen.

Frau Marie Keel-Zürcher, von Rebstein, Josef Künzle-Keel, von Gaiserwald, Agnes Keel, von Rebstein, Theodor Keel, von Rebstein, und Gertrud Keel, von Rebstein, letztere zwei minderjährig, alle wohnhaft in Altstätten, baben unter der Firma Th. Keel-Zürcher's Erben, in Altstätten, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. November 1919 ihren Anfang nahmund die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Th. Keel-Zürcher» übernimmt. Zeichnungsberechtigt sind nur die beiden Gesellschafter Marie Keel-Zürcher und Josef Künzle-Keel, einzeln. Brennerei, Spirituosen und Kolonialwarenhandlung. Klaus.

Keel-Zürcher und Josef Künzle-Keel, einzeln. Brennerei, Spirituosen und Kolonialwarenhandlung. Klaus.

29. April. Die Genossenschaft unter der Firma «Kohlenbergwerk Rufi», mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 38 vom 15. Februar 1918, Seite 251), bat sich durch Beschluss der Generalversamnlung vom 23. April 1920 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Kohlenbergwerk Rufi in Liquid. durchgeführt durch Direktor Fritz Escher, von Zürich, in Schlieren; Direktor Konrad Roth, von Ruswil, in Zürich, und Ingenieur Max Zschokke, von Zürich, in Basel. Die Liquidatoren führen durch kollektive Zeichnung je zu zweien die reebtsverbindliche Unterschrift.

Knochen, Hadern und Altmetall.—29. April. Die Firma Katharina Schneider, Knochen, Hadern und Altmetallhandlung, in Pfäfers (S. H. A. B. Nr. 9 vom 12. Januar 1917, Seite 62), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Graubünden— Grisons— Grigioni

Graubunden - Grisons - Grigioni

Gartenbaugeschäft und Handelsgärtnerei. — 1920.

26. April. Die Firma Erich Fischer, Gartenbaugeschäft und Handelsgärtnerei, in Celerina (S. H. A. B. Nr. 227 vom 22. September 1919, Seite 1663), wird infolge Konkurses von Amtes wegen gestrichen.

Kolonial- und Spezereiwaren. — 27. April. Inhaber der Firma Hans Putzi-Ladner, in St. Antönien-Rüti, ist Hans Putzi-Ladner, wohnhaft in St. Antönien-Rüti. Kolonial- und Spezereiwarenhandlung.

Elektrische Installationen und Kraftwerke; Maschinen. — 29. April. Die «Aktiengesellschaft Kummler & Matter, in Aarau, hat ihre Zweigniederlassung in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 231 vom 14. September 1909, Seite 1572), aufgegeben. Die Firma Aktiengesellschaft Kummler & Matter, in St. Moritz, wird daher im Handelsregister des Kantons Graubtinden gestrichen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Muri

Strohwaren. — 1920. 29. April. Die von der Firma Stöckli-Gehrer,
in Muri (S. H. A. B. 1919, Seite 491), an Martha Muster erteilte Prokura ist
erloschen erloschen.

erloschen.

29. April. Die Wasserversorgungs-Genossenschaft Althäusern, in Althäusern, Gemeinde Aristau (S. H. A. B. 1913, Seite 1719), hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist Joseph Melliger, Landwirt, von Altbäusern (neu); Vizepräsident ist Arthur Huber, Landwirt, von Besenbüren (bisber Beisitzer); Aktuar ist Joseph Strebel, Landwirt, von Geltwil (neu); Kassier ist Joseph Stierli, Landwirt, von Althäusern (bisber); Beisitzer sind: Peter Stierli, junior, Landwirt, von Althäusern (neu); Joseph Stöckli, Landwirt, von Althäusern (neu), und Joseph Gugerli, Landwirt, von Jonen (neu), alle wohnhaft in Althäusern. Die Unterschriften des bisherigen Präsidenten August Stierli, Zieglers, und des bisherigen Aktuars Eduard Staubli sind erloscben.

30. April. Die Dammgenossenschaft Dietwil, in Dietwil (S. H. A. B. 1918, Seite 124), hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Genossenschaft wird daher im Handelsregister gelöscht.

Bezirk Rheinfelden

Bezirk Rheinfelden

Uhren-, Bijoutcrie- und Furniturenhandlung.—
29. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma «Amann u. Borel», in Säckingen, bat in Stein unter der Firma Amann u. Borel, hauptniederlassung in Säckingen, Zweigniederlassung Stein, eine Zweigniederlassung errichtet. Zur Vertretung derselben sind befugt: die Gesellschafter Karl Amann, u. Breiburg i. B., in Stein (Aargau), und Artbur Borel, aus Neuenburg, in Säckingen. Uhren-, Bijouterie- und Furniturengrosshandlung. Gesebäftslokal: Stein (Aargau).

Handelsmühle, in Rheinfelden (S. H. A. B. 1891, Seite 113), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.
29. April. Die Genossenschaft unter der Firma Bernk.

Geschäftes, erloschen.

29. April. Die Genossenschaft unter der Firma Elektra Zuzgen, in Zuzgen (S. H. A. B. 1914, Seite 539), hat an Stelle von Alfred Hürbin zum Beisitzer gewählt: Johann Müller, Landwirt, von Reiebenbach, in Zuzgen, und an Stelle von August Sacher, der als Beisitzer im Vorstande bleibt, zum Kassier: Josef Hottinger, Posamenter, von und in Zuzgen, bisher Beisitzer.

29. April. Die Genossenschaft unter der Firma Milch-Produzenten-Verband Magden, in Magden (S. H. A. B. 1911, Seite 1790), hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist Otto Lützelschwab, Landwirt, von Magden (bisber Beisitzer); Vizepräsident ist Hugo Bürgi, Landwirt, von Magden (neu); Aktuar und Kassier ist Johann Bürgi, Landwirt, von Magden (bisber); Beisitzer sind: Traugott Schneider, Landwirt, von Magden (bisber); Alfred Bürgi, Landwirt, von Magden (bisber); Martin Schaub, Landwirt, von Rünenberg (neu), und Jakob Plattner, Landwirt, von Liestal (neu); alle wohnhaft in Magden. Die Unterschrift des bisherigen Präsidenten Edmund Sprenger ist erloschen.

Bezirk, Zofingen

Bezirk Zofingen

Käse und Butter — 30. April. In der Firma Hunziker & Ott, in Rothrist (S. H. A. B. 1906, Seite 469), ist folgende Aenderung eingetreten: Geschäftszweck ist nunmehr Käse- und Butterhandlung en gros und en détail. Der Sitz wurde nach Zofing en verlegt. Geschäftslokal: Aarburgerstrasse. Motorfahrzeuge usw. — 30. April. Hermann Lüthy-Waldburger, von Lauperswil, Willy Lüthy-Künzly, von Lauperswil, und Paul Stammbach, von Uerkheim, alle in Zofingen, haben unter der Firma Lüthy & Cie., in Zofingen, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1920 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hermann Lüthy-Waldburger, Kommanditäre sind: Willy Lüthy-Künzly und Paul Stammbach, mit dem Betrage von je fünftausend Franken (Fr. 5000). Vertrieb und Reparatur von Motorfahrzeugen und deren Bestandteilen. Bärengasse Nrn. 523—525 und 460. Die Firma erteilt Einzelprokura an Willy Lüthy-Künzly, von Lauperswil, in Zofingen, und an Paul Stammbach, von Uerkheim, in Zofingen.

30. April. Die Firma A. Hagnauer & Cie. Aktiengesellschaft, Vereinigte Lederlabriken Aarburg und Lugano, in Aarburg (S. H. A. B. 1920, Seite 620), erteilt Kollektivprokura an Walter Schenker, von Schönenwerd, in Aarburg.

Bezirk Zurzach

30. April. Die Genossenschaft unter der Firma Darlehenskassenverein Leuggern, in Leuggern (S. H. A. B. 1919, Seite 1359), hat an Stelle von Josef Knecht zum Beisitzer gewählt: Emil Fuchs. Landwirt, von Leuggern, in Hettenschwil-Leuggern. Die Unterschrift des Josef Knecht ist erloschen.

Tessin - Tessin - Ticino

Lcgnami. — 1920. 29 aprile. La ditta Rohner & Bianda, con sede in Locarno (F. u. s. di c. del 14 maggio 1919, nº 114, pag. 824), notifica d'aver conferita procura individuale a Giovanni (Jean) Lüthy-Baer, da Innerbirrmoos (Canton Berna), domiciliato a Lugano.

Ufficio di Lugano
29 aprile. Società del Civici Carabinieri di Lugano, in Lugano, (F. u. s. di c. 10 maggio 1918, nº 109, pag. 755, e precedente). Con decisione 25 marzo 1920 dell' assemblea dei soci, venne eletto presidente, al posto del demissionario ingegnere Ugo Guidi, l'attuale vice-presidente avvocato Domenico Rossi, di Croglio, in Lugano. A vice-presidente viene eletto Edvino Pessina, agente d'assicurazioni, da Barbengo, domiciliato in Lugano. La società è sempre vincolata dalla firma collettiva del presidente o del vice-presidente col segre-

Waadt - Vaud - Vaud

waaut — Vaud — Vaud

Bureau de Morges

Auberge. — 1920. 29 avril. Le chef de la maison Marie Moret, à Lavigny, est Marie-Hélène née Hornung, femme séparée de biens en la forme légale de William Moret, de Clarmont, domiciliée à Lavigny. Exploitation de l'auberge communale de Lavigny.

Bureau de Rolle

Tapissier, décorateur, ameublements. — 30 avril. Le chef do la maison Louis Moinat, à Rolle, est Louis, fils de Louis-Gabriel Moinat, de Lavigny, commerçant, domicilié à Rolle. Tapissier, décorateur, ameublements. Locaux: Grand'Rue. Ateliers et bureaux: Rue du Nord 40-41.

wants — Valais — Vallese

Bureau de Sion
1919. 30 décembre. La liquidation de la «Sas» (Société d'Anthracite Sion),
en liquidation, à Sion (F. o. s. du c. du 2 août 1917, page 1250), étant terminée, cette raison est radiée.

Gent — Genève — Ginevra

Entreprise du bâtiment. — 1920. 29 avril. Oscar Hertig, de Ruderswil (Berne), domicilié aux Eaux-Vives, et Pierre Martini, des Eaux-Vives, y domicilié, ont constitué à Plainpalais sous la raison sociale Hertig et Martini, une société en nom collectif, qui a commencé le 15 avril 1920. Entreprise du bâtiment. 11, rue Lombard.

Horlogerie. — 29 avril. Les locaux de la maison R. Hasler-Maumary, fabrique d'horlogerie, à Chêne-Bougeries (F. o. s. du c. du 30 décembre 1919, page 2309), sont transférés, 8, Chemin Falletti.

Décoration, peinture, etc. — 29 avril. La raison Joseph Ferrero, peinture et décoration en bâtiment, à Genève (F. o. s. du c. du 3 juillet 1919, page 1205), est radiée ensuite de l'entrée du titulaire dans la société «Ferrero frères», ci-après inscrite. La procuration conférée à Eladio Ferrero est éteinte. Ferrero est éteinte.

Ferrero est éteinte.

Joseph Ferrero, domicilié à Genève, et Eladio-Massimo Ferrero, domicilié aux Eaux-Vives, tous deux fils de Louis Ferrerô, de nationalité italienne, ont constitué, à Genève, sous la raison sociale Ferrero frères, une société en nom colloctif, qui a commencé le 1er janvier 1920, et a repris des cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison «Joseph Ferrero», ci-dessus radiée. Entreprise de décoration, peinture et gypserie. 27, rue de Malagnou.

29 avril. Société coopérative de Confection, société coopérative ayant son siège à G en ève (F. o. s. du c. du 27 novembre 1919, page 2080). L'administrateur Jules Clément, tailleur, de Romont (Fribourg), domicilié à Geuève, a été nommé administrateur-délégué, en remplacement do Madame Sophie Pérusset-Bonzon, démissionnaire, laquelle est radiée de ses fonctions d'administrateur et d'administrateur-délégué. Siège social actuel: 6, Place du Bourg de Four.

ministrateur Jules Clement, tanieur, de Romont (Fribourg), domicille a Geuève, a été nommé administrateur-délégué. Siège social actuel: 6, Place du Bourg de Four.

29 avril. Suivant procès-verbal dressé par Me Ponet, notaire, à Genève, le 19 avril 1920, la «Compagnie de la Machine à écrire Labors, société anonyme, ayant son-siège à Carouge (Genève) (F. o. s. du c. du 24 octobre 1918, page 1673), a voté sa dissolution; elle ne subsistera plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale Compagnie de la Machine à écrire Labor en liquidation, par Edouard Folliet, de Vernier, avocat, demeurant à Genève; Emile Gysin, de Genève, ancien directeur de bauque, demeurant en la commune de Thônex, et Louis Bersot, de Boudevilliers (Neuchâtel), agent d'affaires, demeurant aux Eaux-Vives. La société en liquidation sera engagée par la signature collective de deux liquidateurs. Les ponvoirs conférés à Frédéric Kammermann, directeur général technique, et à Benjamin Segaller, directeur général commercial, sont éteints.

Pro duits c'hi mi qu'es et p'ha ra ma ce utiq ne s. — 29 avril. Le chef de la maison Elie Hambourg, à Genève, est Elias Hamburg, soit Elie Hambourg, de nationalité russe, domicillé à Bernex. Représentations en produits chimiques et pharmaceutiques. 7, rue de Lausanne.

29 avril. La société anonyme dito «France-Afrique», ayant son siège à Paris, ruo Saint-Honoré, 233 (dont les actes de constitution ont été déposés au greffe du tribunal de commerce du Département de la Seine, à Paris, et au greffe du la justice de paix du 9me arrondissement de la Ville de Paris, le 15 septembre 1919, et publiés en extrait dans la Feuille officielle d'annonces légales la «Gazette du Palais», à Paris, du 16 septembre 1919), a établi à Genève, le 18 février 1920, une succursale, sous la raison France-Afrique, à Paris, succursale de Genève. La société a pour objet de faire en tous pays et principalement en Afrique, toutes opérations généralement quelconques pouvant concerner directement ou indirectement l'exportation d

lotte, de nationalité suédoise, domicilié à Genève, chargé du scrvice financier de la succursale. Siège de la succursale: 11, Place Fusterie. 29 avril. La Société Immobilière de Vermérin, société anonyme établie à G en è v e (F. o. s. du c. du 14 février 1918, page 246), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 29 avril 1920, accepté la démission de Albert de Roulet, de ses fonctions d'administrateur, et nommé en son remplacement, comme membre de son conscil d'administration, Frédéric-Otto Schmidt, entrepreneur de transports, de Thièle-Wavre (Neuchâtel), aux Eaux-Vives, et Paul-Henri-Ferdinand Sauvin, entrepreneur de transports, de Neuchâtel, aux Eaux-Vives,

La Société Anonyme de l'Immeuble du Grand Aigle, société

Henri-Ferdinand Sauvin, entrepreneur de transports, de Neuchâtel, aux Eaux-Vives.

29 avril. La Société Anonyme de l'Immeuble du Grand Aigle, société anonyme établie à G e n e v c (F. o. s. du c. du 17 novembre 1911, page 1909), a, dans son assemblée du 27 avril 1920, accepté la démission de Jean Lugrin, de ses fonctions d'administrateur, et a nommé en son remplacement, comme seul administrateur, l'ierre Bigar, négociant, de Dägerlen (Zurich), à Lausanne. Inscription d'office faite par le préposé en vertu de l'art. 26, alinéa 2, du règlement sur le registre du commerce:

Cafetier. — 29 avril. Le chef de la maison Georges Guénot, à Plainpalais, est Georges-Lucien Guénot, de nationalité française, domicilié à Plainpalais. Cafetier. 10, Boulevard de St-Georges,
Inscription d'office faite par le préposé en vertu de l'art. 26, al. 2, du règlement sur le registre du commerce:

Commerce de bestiaux. — 29 avril. Le chef de la maison Jean Ponti, au Grand-Lancy (Lancy), est Jean-Marie Ponti, de nationalité italienne, domicilié au Grand-Lancy (Lancy), est Jean-Marie Ponti, de nationalité italienne, domicilié au Grand-Lancy (Lancy), est Jean-Marie Ponti, de verjus.

30 avril. La société anonyme dite «La Genevoise» Compagnie d'Assurances sur la vie, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 29 avril 1919, page 728), a, dans son assemblée générale du 7 avril 1920, dont procès-verbal a été dressé par Me Frnest-Léon Martin, notaire, à Genève, adopté de nouveaux statuts aux termes desquels les publications antérieures se trouvent modifiées sur les points suivants: Le but de la société est déterminé comme suit: La société a pour objet toutes opérations d'assurances sur la vie humaine. Les publications émanant de la société auront lieu par la voie de la Feuille officielle suisse du commerce et de la Feuille d'avis officielle du Canton de Genève. Le conseil d'administration put délèguer la signature sociale aux directeurs, sous-directeurs et fondés de pouvoirs et décider s'ils sont autorisés à signer seuls ou collectivement deux

fondé de pouvoirs, de Genève, au Petit-Saconnex (tous déjà inscrits), lesquels engagent la société en signant chacun collectivement avec l'un des administraturs.

30 avril. Société des Terrains Prévost Martin, société anonyme ayant son siège à Plain palais (F. o. s. du c. du 7 juillet 1906, page 1162). Paul Sandoz, régisseur, des Ponts de Martel et du Locle (Neuchâtel), domicilié aux Eaux-Vives, a été nommé membre du conseil d'administration, en remplacement de Alfred Archinard, démissionnaire, lequel est radiée. Les autres administrateurs sont: François Barrelet, banquier, de et à Genève, et Jean Martin, journaliste, de et à Genève (tous deux déjà inscrite).

30 avril. Société de la Croisette, société anonyme ayant son siège à Plain palais (F. o. s. du c. du 7 juillet 1906, page 1162). Paul Sandoz, régisseur, des Ponts de Martel et du Locle (Neuchâtel), domicilié aux Eaux-Vives, a été nommé membre du conseil d'administration, en remplacement de Alfred Archinard, démissionnaire, lequel est radié. Les autres administrateurs sont: François Barrelet, banquier, de ct à Genève, et Jean Martin, journaliste, de et à Genève (tous deux déjà inscrité).

Trait curs-pâtis si ers. — 30 avril. Sous la raison sociale Garraux, Huguenin et Cle, il s'est constitué, avoc siège à Genève, une société en commandite, qui commencera le 1er mai 1920. Elle a pour associés gérants indéfiniment responsables: Mademoiselle Hélène Garraux, de Malleray (Berne), domiciliée à Genève, et Mademoiselle Jeanne Huguenin-Dumittan, soit Huguenin, du Locle et de la Chaux du Milleu (Nenchâtel), domiciliée à Genève, et comme associés commanditaires: Frédéric-Louis Ryff, industriel, de Attiswil (Berne), domiciliée à Berne, et Mademoiselle Marie Garraux, institutrice, de Mallcray (Berne), domiciliée à Berne, et gauels s'engagent chacun pour une commandite de dix mille francs (fr. 10,000). Traiteurs-pâtissiers. 5, rue Céard. Horlogerie, bijouterie, etc. — 30 avril. La raison Jachia Victor, commerce d'horlogerie, bijouterie, achat et vente de matières d'or e

radiée.

Parcs et jardins. — 30 avril. La société en nom collectif Challande et Perrenoud, entreprise de parcs et jardins, à Genève (F. o. s. du c. du 28 novembre 1919, page 2089), est déclarée dissoute depuis le 15 avril 1920. Son actif et son passif étant repris par «Henri Challande», à Genève (F. o. s. du c. du 20 avril 1920, page 739), cette société est radiée.

Articles de mode, tissus, etc. — 30 avril. La société en nom collectif Vve Brandt et Co, représentation, importation et exportation d'articles divers et spécialité d'articles de mode, tissus, nouveautés et confection, à Genève (F. o. s. du c. du 10 décembre 1919, page 2167), est déclarée «Vve Brandt», à Genève (F. o. s. du c. du 15 avril 1920, page 699), cette société est radiée.

Machines et appareils électriques, constructions mécaniques. — 30 avril. Société anonyme des Ateliers de Sécheron,

Machines et appareils électriques, constructions mécaniques. — 30 avril. Société anonyme des Ateliers de Sécheron,

dissoute depuis le 1^{cr} avril 1920. Son actif et son passif étant repris par ayant son siège au Petit-Saconnex (F. o. s. du c. du 26 août 1918, page 1378). Le conseil d'administration a appelé aux fonctions de directeur: Gottlieb-Louis Meyfarth, de Winterthur, domicilié au Petit-Saconnex, en remplacement de Hans Galusser, démissionnaire, lequel est radié.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux Registro dei beni matrimoniali

Gent - Genève - Ginevra

Gent — Genève — Ginevra

1920. 26 avril. Les époux Charles-Emile Lugrin, négociant, à Genève (associé en nom collectif de «Lugrin et soeur», à Genève), et Marie-Louise-Françoise née Collomb (veuve Mérel), ont adopté, suivant contrat de mariage du 16 avril 1920, le régime de la séparation de biens (C. c. art. 241 et ss.).

27 avril. Les époux Charles Anthonioz, entrepreneur, à Genève (associé en nom collectif de «Anthonioz frères», à Carouge), et Eugènie-Marie née Moynat, ont adopté, suivant contrat de mariage du 14 avril 1920, le régime de la communauté d'acquêts (C. c. art. 239 et 240).

Erteilung genereller Ausführbewilligungen

(Mitteilung der Sektion für Ausfuhr des eidg. Volkswirtschaftsdepartements vom 5. Mai 1920.)

Woll- und Baumwollgewebe in Sendungen bis zu einem Totalgewicht von 1 kg können vom 15. Mai 1920 an ohne Ausfuhrbewilligung nach dem Aus-lande versandt werden.

Autorisations genérales d'exportation

(Avis de la section de l'exportation du Département fédéral de l'économic publique du 5 mai 1920.)

Sont autorisés à l'exportation sans permis dès le 15 mai 1920 les tissus de laine et de coton jusqu'au poids total de 1 kg. par envoi.

Permessi generali d'esportazione

(Axviso del Servizio dell'esportazione attaccato al Dipartimento federale dell'economia pubblica del 5 maggio 1920.)

A contare dal 15 maggio 1920 è autorizzata l'esportazione senza per-messo dei tessuti di lana e di cotone fino al peso massimo di 1 kg. per invio.

S. M. E. S.

Verband schweizerischer Spediteure, Sitz in Bern

Der Verband schweizerischer Spediteure ist gemäss Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 110 am 26: März 1920 in Liquidation

Infolgedessen werden alle Gläubiger des S. M. E. S. gemäss Art. 712 O. R. eingeladen, ihre Forderungen bis zum 26. Juli 1920 dem Verband schweizerischer Spediteure in Liq., Marktgasse 50, in Bern, einzureichen. (V 40)

Bern; den 30. April 1920.

S. M. E. S. Verband schweizerischer Spediteure in Liq., Der Liquidator: Dr. Paul Dumont, Fürsprecher.

Annoncen - Regie:
PUBLICITAS A. G.

Auzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces PUBLICITAS S. A

Treuhand-Institut für Handel und Industrie W. Kaufmann, Bern

Werdtweg 8

17 jährige industrielle Betriebserfahrung als Fabrikdirektor Kaufmännische Organisation — Revisioncu. — Gutachten Gründung von Aktiengesellschaften. — Fusionen. — Umwandlungen Finanzierungen. — Steuerangelegenheiten. 1162 — Ueberwachung kommerzieller und industrieller Betriebe.

A.-G. VOLTA, GLARUS

(vorm. Elektr. Kraftversorgung Bodensee-Thurtal)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung auf Samstag, den 15. Mai 1920, nachmittags 2 Uhr, ins Merkatorium in St. Gallen

TRAKTANDEN:

- Jahresbericht und Jahresrechnung. Revisorenbericht.
 Sanierung, eventuell Liquidation der Gesellschaft.
 Wahlen.

4. Allfälliges.

(2132 G) 1297.

Zutrittskarten können gegen Aufgabe der Aktiennummern vom 7. bis 11. Mai bezogen werden. Die Bilanz liegt vom 7. Mai an auf dem Bureau der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Glarus, den 1. Mai 1920.

Der Verwaltungsrat.

Les actionnaires de l'ANNUAIRE DU COMMERCE SUISSE, CHAPALAY & MOTTIER (S. A.) sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le vendredi 14 mai 1920, à 5 heures, au siège social, 45, Rue St-Jean, à Genève, avec l'ordre du jour suivant:

Rapport du conseil d'administration. Rapport des commissaires-vérificateurs. Discussion et votation sur ces rapports. Fixation du dividende. Nomination d'un administrateur. Nomination de un ou plusieurs vérificateurs pour l'exercice 1920. Fixation du jeton de présence. Propositions individuelles:

L'assemblée générale sera suivie d'une assemblee générale extraordinaire avec l'ordre du jour suivant:

Modification des articles 32 et 48 des statuts.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs sont à la disposition des actionnaires au siège social.

Bellevue-Palace BERNE

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

à l'Hôtel Bellevue-Palace, à Berne, pour le mardi, onze mai prochain, à 21/2 heures de l'après-midi.

ORDRE DU JOUR:

Opérations statutaires.

(31942 L) ·1229

Nomination de deux nouveaux administrateurs. Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées du 1er au 10 mai prochain à la Banque Cantonale de Berne, à Berne, et à la Banque Com-merciale de Lausanne.

Les actionnaires peuvent prendre connaissance daus ces deux Banques du bilan, du compte de profits et pertes et du rapport des commissaires. Ces documents sont aussi renfermés dans le rapport du conseil d'ad-ministration qui sera distribué à l'assemblée générale.

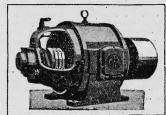
Les actionnaires désireux d'obtenir avant l'assemblée un exemplaire du rapport du conseil peuvent en faire la demande au soussigné.

Berne, le 26 avril 1920.

Au nom du conseil d'administration, Le président: A. Allamand, notaire, Lausanne.

ELEKTROMOTOREN UND DYNAMOS

für alle Stromarten und Spannungen



Leistnng von. 800 P.S.

158

G. MEIDINGER & Cº, BASEL



per 100 kg, mit Garantie für 24 % Zuckergebalt. Dieses dem Hafer nicht nachstehende Futter wird Pferdebesitzern bestens empfohlen. Analysen und Muster stehen zur Verfügung. (3862 Y) 1191.

Lebensmittel Akt.Ges. Bern

Gemäss Beschluss der Generalversammlung wird der Coupon Nr. 13 unserer Aktien für das Halbjahr vom 1. Juli bis 31. Dezember 1919 mit 6 % pro rata von heute an mit Fr. 6 an unserer Kasse, sowie an derjenigen der Bank in Zofingen eingelöst.

Gleichzeitig werden die Herren Aktionäre aufgefordert, ihre Aktien-Titel der Einlösungsstelle vorzuweisen, damit die infolge Verlegung des Geschäftsabschlusses vom 30. Juni auf 31. Dezember nötig gewordene Aenderung der Aufschrift auf den noch vorhandenen Coupons vorgenommen werden kann.

Bern, den 3. Mai 1920.

Der Verwaltungsrat.

Légation de Roumanie en Suisse

Communiqué

La Légation de ROUMANIE à BERNE iuvite les personnes possédant des actions roumaines ci-dessous énumérées et résidant en Suisse de les présenter an Bureau de la Légation, afin d'ètre estampillées dans les mêmes conditions que les actions précédentes:

1. Societatea anonima pentru distribuirea produselor petrolifere; 2. So-1. Societatea anonima pentru distribuirea producere, 2. Societatea anonima Română pentru fabricarea acumulatorilor electrici; 3. Societatea anonima "Suter"; 4. Societatea anonima "Saturn"; 5. Banca Transilvania; 6. "Victoria", Societatea de asigurare; 7. Societatea română pentru industria de bumbac; 8. "Urania", Societatea anonima de asigurari; 9. "Sartia", Societatea anonima română de transporturi interne și antre-pozite; 10. Societatea "Dacia-România"; 11. Banca Comerciala; 12. Sopozite; 10. Societatea "Dacia-România"; 11. Banca Comerciala; 12. Societatea "Tretornii"; 13. Societatea "Oest-preichisches Verkehrs-Bureau"; 14. Societatea Română pentru industria și comertul petrolului; 15. Societatea "Titeiul"; 16. Societatea de petrol "Baneasa"; 17. Societatea anonima "Arles"; 18. Societatea textila de industria; 19. Societatea "Asfaltul"; 20. Societatea "Union" pentru industria de petrol si furaje; 21. Societatea anonima "Vultur"; 22. Societatea "Turcosia-Granit"; 23. Societatea anonima "Moara Comerciala"; 24. Societatea "Orio"; 25. Societatea "Nationala" de asigurari; 26. Societatea "Cotru"; 29. Societatea "Agri-cla" de saigurari; 20. Societatea "Lotru"; 29. Societatea "Agri-cla" de saigurari; 20. Societatea "Lotru"; 29. Societatea "Agri-cla" de saigurari; 20. Societatea "Lotru"; 29. Societatea "Societatea "Soci cole" de asigurari; 30. Societatea de petrol "Standard"; 31. Societatea de petrol "Anrora"; 32. Societatea de transport "Danubiul"; 33 Societatea de impletituri si teseturi; 34 Societatea de camionaj "Mūlag"; 35. Societatea punerei in valoare a padurilor (Bacau); 36. Societatea "Aktien-Gesellschaft Petrol Nürenberg". (Ploesti); 37. Societatea anonima de produse chimica "Marasesti"; 38. Fabrica de hârtie "Campulung"; 39. Societatea "Societatea". duse enimice "darasesti; 58. Fabrica de Barte "Camputing; 59. Societatea silvica "Nehoin" (jud. Buzea); 40. Societatea "Bistrita" (jud. Neamt); 41. Societatea anonima de punere in valoare de paduri (jud. Neamt); 42. Societatea "Doamna" (jud. Neamt); 43. Banca Suceava; 44. Societatea Eichler (P. Neamt); 45. Rizeria Română (Braila); 46. Uninnea, societatea anonima de elevatoare (Braila); 47. Banca Română Iași (Braila); 48. Societatea Română Iași (Braila cietatea "Doamna" (Iași); 49. Banca Unirea Comerciala (Constanta); 50. Societatea "Doljiul"; 51. Societatea "Union" (Prahova); 52. Societatea "Victoria" (Prahova); 53. Societatea uzinile metalurgice (Prahova); 54. Fabrica de hârtie. Busteni (Prahova); 55 Roumanian Consolidadet Oilfield (Prahova); 56. Fabricile unite "Konzelmann & Moessner" Galati; 57. Fabrica de postav "Oltenia" Craiova.

(4250 Y)

Rhätische Elektrizitätsgesellschaft

Die Aktionäre werden hiemit zur Freitag, den 14. Mai 1920, nachmittags 2½ Uhr, im Lokale der Schweizerischen Eisenbahnbank in Basel stattfindenden ordentlichen Generalversammlung eingeladen.

Traktanden: 1. Vorlage des Berichtes, der Rechnung und der Bilanz auf Ende 1919, sowie Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes und Erteilung der Décharge an die Verwaltung. — 2. Wahlen in den Verwaltungsrat. 3. Wahl der Kontrollstelle für 1920. (3076 Q) (1298)

Die Rechnungen und die Bilanz, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 5. Mai an bei der Schweizerischen Eisenbahnbank in Basel, sowie bei der Betriebsleitung in Klosters-Dörfli zur Einsichtnahme auf.

Klosters, den 19. April 1920.

Société des Forces électriques de la Goule à Saint-Imier

28me assemblée générale ordinaire

Messieurs les Actionnaires sont convoques en assemblée générale ordinaire pour le jeudi, 27 mai 1920, à 2 h. 15 après-midi, au Grand Hôtel, à Mont-Soleil s/St-Imier.

ORDRE DU JOUR:

- 1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1919 et reddition des
- 2. Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
- Votation sur les conclusions de ces deux rapports et décharge au con-seil d'administration pour sa gestion. Emploi du bénéfice.
- 4. Nomination de deux commissaires-vérificateurs et d'un suppléant.

Aux termes de l'art. 641 C. o., le compte de profits et pertes, le bilan au 31 décembre 1919 et le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires, au bureau de la société, à St-Imier, dès le 12 mai 1920.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur présentation des actions, jusqu'au 25 mai au soir, par: (1296) (5517 J)

- le bureau de la société, à St-Imier;
- la Banque cantonale de Berne, à Berne;
- la Caisse d'épargne et des prêts, à Berne;
- la Banque commerciale de Bâle, à Bâle.

St-Imier, le 30 avril 1920.

Au nom du conseil d'administration. Le président: F. Geneux.

transformable. limousine et torpédo en 45 minutes, double carrosserie, glace et portes de rechange; 7 places, lumière électrique. Belle machine très bien conservée, 12/16 HP,

à vendre Fr. 21.000

avec deux pneus de rechange.

Offres écrites sous chiffres P 22000 C à Publicitas S. A., La Chaux-de-Fonds.

Hypothekarkasse des Kantons Bern

Auf 1. August 1920 wird die zweite Amortisationsserle des von der Hypothekarkasse des Kantons Bern aufgenommenen Anleihens von 1913 von Fr. 15,000,000 à 4½ % mit Fr. 257,000 zur Rückzahlung gelangen und es sind hiefür folgende 257 Obligationen ausgelost worden:

es sind merai loigenae 201	Onligationen adog
Nr. 251— 260	Nr. 8831- 8840
→ 521— 530	· 9361— 9370
» 841— 850	» 9801— 9810
» 2051—2060	• 9971— 9980
2447-2450	» 10371—10380
· 2811—2820 ·	10551—10558
→ 3841—3850	· 12561—12570
3911-3920	» 12961—12970
· 4011-4020	» 13451—13460
→ 5301—5310	 13781—13790
» 5951 – 5960	» 14161—14170
• 6211-6220	· 14291-14300
» 8051—8060	» 14601—14610
. 86719690	

Von der ersten Ziehung vom 1. August 1919 stehen noch folgende Nummern aus: Nr. 727—730, 4542, 7362—7366, 14621. Die Inhaber dieser Titel werden aufmerksam gemacht, dass solche von den angegebenen Terminen an nicht mehr zinstragend sind. BERN, den 12. April 1920.

(3923 Y) ·1211

Hypothekarkasse des Kantons Bern: Wyss.

ISOLANT S.A.

Messieurs les actionnaires de la Société sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le mercredi, 19 courant, à 5 heures du soir, chez MM. J. Jordi et Cle., Avenue Villamont 23, à Lausanne, avec l'ordre du jour suivant:

Dissolution de la Société. Le conseil d'administration.

BIRSIGTALBAHN

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre Samstag, den 15. Mai 1920; nachmittags 3 Uhr, auf der Lese-gesellschaft in Basel, Münsterplatz 8, II. Stock.

TRAKTANDEN:

- Rechnungsablage pro 1919. Bericht der Rechnungsrevisoren.
 Beschlussfassung über die Verwendung des Reinertrages.
 Decharge an die Verwaltung.
 1312 (3114 Q)

 Wahlen in den Verwaltungsrat.
 Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1920.

3. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1920.

Diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen, oder sich an derselben vertreten lassen wollen, werden eingeladen, die Nummern ihrer Aktien im Bureau der Gesellschaft in Gasel, beim Schwelz. Bankverein, bei der Schwelz. Elsenbahnbank, oder bei den Herren A. Sarasin & Co. In Basel, bis spätestens den 12. Mai 1920, anzumelden und dagegen Zutrittskarten in Empfang zu nehmen.

Jahresbericht und Jahresrechnung pro 1919 nebst Bericht der Herren Rechnungsrevisoren können vom 8. Mai an bei den obgenannten Stellen bezogen werden.

BASEL, den 3. Mai 1920.

Namens des Verwaltungsrates, Der Präsident: Dr. E. Kern.

Freiburger Ziegelei in Düdingen 🖁

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der Mittwoch, den 12. Mai 1920, nachmittags 4 Uhr, im Sitzungslokal der Ziegelei in Düdingen stattfindenden

IV. ordentlichen Generalversammlung

TRAKTANDEN:

1. Rechnungsablage pro 1919.
2. Ernennung des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren.
Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, samt dem Bericht der Revisoren, sind im Bureau der Ziegelei zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

(4231 F) 1311.

Düdingen, den 4. Mai 1920.

Der Verwaltungsrat.

BASEL B ZURICH B SCHAFFHAUSEN

empfiehlt sich für die Uebernahme Ihrer

ab Eingangsdampfer sämtlicher Kontinentalhäfen

SPEZIALVERKEHRE ab Antwerpen, Rotterdam und Amsterdam

ganz per Bahn und per Eildampfer via MANNHEIM-STRASSBURG

Wir bitten um Einholung unserer Uebernahmspreise

(1599 Z) 797

Hartholz-

Prima

liefert beständig zu vorteil haften Preisen waggonweise und in kleineren Posten

B. Hediger-Baumgartner, Köhlerprodukte,

Mellerkohlen

Grenchen. (6: 4n

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

sechsunddreissigsten ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 20. Mai 1920, nachmittags 2½ Uhr, in das Foyer des Musiksaales in Basel zur Behandlung der nachstehenden Geschäfte eingeladen:

Abnahme und Genehmigung des Berichtes, der Rechnung und der Bilanz für das Geschäftsjahr vom 1. Januar bis 31. Dezember 1919 und Entlastungserteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
 Beschlussfassung über das Rechnungsergebnis und Festsetzung der

1. und 2. nach vorheriger Entgegennahme des Berichtes der Anträge

der Revisoren.

3. Neuwahlen der fünf in periodischem Austritte befindlichen Mitglieder des Verwaltungsrates.

4. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten für das Germannten der George (2000 (1) 1999)

schäftsjahr 1920. (3060 Q) 1299 Abänderung der Statuten (Erhöhung des Aktienkapitals auf 20,000,000

Franken).

6. Konstatierung der Volleinzahlung der neu ausgegebenen 5000 Aktien zu Fr. 1000, gleich Fr. 5,000,000.

Die Zutrittskarten zu der Generalversammlung werden vom 10.—17. Mai 1920 gegen Hinterlegung der Aktien am Sitze der Gesellschaft sowie an der Kasse des Schweizerischen Bankvereins in Bascl verabfolgt.

Die Rechnungen und der Bericht der Revisoren liegen vom 10. Mai 1920 an bereit und können von diesem Tage an am Sitze der Gesellschaft sowie an der Kasse des Schweizerischen Bankvereins in Basel durch die Aktionäre bezogen werden.

Da gemäss Art. 16 der Statuten Beschlüsse über Aenderungen der Sta-Da gemass Art. 16 der Stattten Beschlusse über Aenderungen der Stattten und Erhöhung des Aktienkapitals nur in einer Generalversammlung gefasst werden können, in welcher mindestens die Hälfte des Aktienkapitals vertreten ist, so werden für den Fall, dass dies in der auf den 20. Mai 1920, nachmittags 2½ Uhr, einberufenen ordentlichen Generalversammlung nichtzutreffen sollte, die Aktionäre jetzt schon zu einer

ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 20. Mai 1920, nachmittags 3½ Uhr, in das Foyer des Musiksaales in Basel zur Behandlung der nachstehenden Geschäfte eingeladen: 1. Abänderung der Statuten (Erhöhung des Aktienkapitals auf 20,000,000

1. Abanderung der Statuten (Erhöhung der neu ausgegebenen 5000 Aktien 2. Konstatierung der Volleinzahlung der neu ausgegebenen 5000 Aktien zu Fr. 1000, gleich Fr. 5,000,000.

Diese ausserördentliche Generalversammlung ist beschlussfähig, gleichviel welches die Zahl der anwesenden oder vertretenen Aktionäre oder der repräsentierten Aktionäre im mag.

Basel, den 3. Mai 1920.

Der Verwaltungsrat der Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel.

par action de frs. 50.— et de 0.60 par action de frs. 10.— voté à l'assemblée générale du 30 avril, est paxable à partir du lundi, 3 mai 1920, auprès du Comptoir d'Escompte de Genève, Rue Diday, contre remise du coupon n° 3 et n° 9 respectivement. 1300 (3233 X)

Le conseil d'administration.

unübertroffene Qualitäten

Ia Werkseugstahl für alle Verwendungszwecke Silberstahl, Stahldraht, Spiralbohrer aus Schnelldrehstahl liefert ab Sheffield u. Zürich: The Vulcan Steel & Tool Cie., Ltd., Sheffield

The Vilcan Stoil & Tour Go., Lean, S.

Generalvertreter für die Schweiz:

Schweiz, Stahl- und Workzoug-Industrie,
Marcell Rueff, Stampfenbachstrasse 75, Zürich 6

Telephon Hottingen 37.31

Beste

(825 T) 1192 liefern vorteilhaft und prompt Naef, Schneider & Cle. A. G., Thun.

Rasch, ohne Betriebsstörung

erstellen wir unsere in allen erdenklichen Betrieben seit Jahren bewährten, fugenlosen

Fabrikböden

aus komprimiertem LITOSILO-Kunstholz auf Beton oder alte, abgenützte, selbst ölige Q Holzböden mit jeder Garantie. Ausführliche Beschreibungen mit Muster kostenfrei

CH. H. PFISTER & Co., BASEL

Staatsgarantie

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von

5½% Obligationen unserer Bank

al pari, gegenseitig auf 5 Jabre fest. 9 (26 Q) Die Direktion.

Quebracho-Extract

trocken, 65/67 % Tanin, erste argentinische Marken, jedes Quantum eif. europ. Hafen von Selbstproduzenten

zu verkaufen

Anfragen unter Chiffre L 2269 Z an Publicitas A.G., Zürich.

merik.Buchführ.lehrt grd. d. Unterrichtsbr. Erf. gar. Verl. Sie Gratiapr. H. Priseb; Bücherexo. Zürieh. P. 15. Avec siège à MOUTIER

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

de la société des Auto-Transports Jura-Centre S. A., le vendredi, 28 mai 1920, des les 2 heures de l'après-midi, à Tavannes, Hôtel Terminus.

TRACTANDA:

Discussion du rapport de gestion et des comptes de la société du 10 avril 1918 au 31 décembre 1919, présentés par le conseil d'administration.

- Rapport des commissaires-vérificateurs.
 Approbation des comptes et décharge à donner au conseil d'administration.
- Nomination d'un membre du conseil d'administration, en remplacement de M. Dr. Hiss, décédé.

5. Nomination des commissaires-vérificateurs.

6. Imprévu.

Les comptes avec pièces justificatives sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, dès le 14 mai, au bureau du chef d'exploitation, M. J. Citherlet, à Saignelégier.

Le conseil d'administration.

anciennement Le Grand Hôtel

Société anonyme des Hôtels Lausanne-Palace Reau-Site et Richemont, à Lausanne

MM: les actionnaires sont convoqués à une

assemblée générale

pour le **mercredi, 19 mai 1920**, à 5 heures de l'après-midi, à l'Hôtel Lausanne-Palace. (12172 L) 1295

ORDRE DU JOUR:

Opérations statutaires.

Les bilans, le compte de profits et pertes et le rapport de vérifi-cateurs sont déposés à la Banque Cantonale Vaudoise où les cartes d'admission seront délivrées.

Lausanne, le 1er mai 1920.

Le conseil d'administration.